

## **Beste familie, vrienden, gemeenteleden, bekenden en belangstellenden,**

In de tijd tussen deze nieuwsbrief en de vorige is, tot onze grote vreugde en dankbaarheid, alles in een stroomversnelling gekomen!

**[TOESTEMMING]** Toen we uit Engeland terugkwamen was onze begroting nog maar voor 25% rond. Met grote verwondering hebben wij dit de afgelopen maanden zien stijgen. De financiën zijn intussen dusdanig dat Wycliffe Nederland toestemming tot vertrek heeft gegeven! Hierin hebben we Gods trouwe zorg mogen ervaren.

Dit betekent niet dat alles op financieel gebied rond is. Het afgelopen jaar is het uitgangspunt voor het komende jaar. Dit betekent dat als de inkomsten van het komende jaar gelijk zijn aan de inkomsten van het afgelopen jaar, dat we dan voor 100% gedekt zijn. Heel blij zijn we met de periodieke machtigingen, die vooral de afgelopen tijd toegenomen zijn. Daarnaast zullen er acties gehouden blijven worden om weer op de 100% uit te komen.

**[VERTREK]** Intussen zijn onze visa-aanvragen geaccepteerd, en hebben we deze opgehaald in Brussel. Omdat ons vertrek nu in zicht is, zijn onze banen per 1 juni opgezegd. Onze tickets naar PNG zijn inmiddels ook geboekt! Dinsdag 6 juni hopen we te vertrekken en 8 juni hopen we in Ukarumpa aan te komen. Ukarumpa is het zendelingencentrum waar we in 2013 hebben gewoond en in de toekomst ook met enige regelmaat voor kortere periodes zullen verblijven. Begin juli hopen we naar het dorp Arop te vertrekken. Arop is het dorp waar we het grootste gedeelte van de tijd zullen gaan wonen en van waaruit we ons werk zullen gaan doen.

**[AFSCHEIDSDIENST]** Onze afscheidsdienst wordt gehouden op zaterdagmiddag 3 juni om 15.00 uur. Binnenkort zult u hiervoor een uitnodiging ontvangen.

**[GEZONDHEID]** Ook qua gezondheid is er veel om dankbaar voor te zijn! Esther heeft onlangs nog een darmonderzoek gehad en de uitslagen hiervan zijn nog nooit zo goed geweest: op dit moment waren er zelfs helemaal geen actieve ontstekingen zichtbaar en ook uit de biopten kwam een gunstige uitslag! Daarnaast is Esther ook geopereerd aan haar pols. Er was teveel botgroei, en dit teveel aan bot is succesvol verwijderd. Esther werkt hard aan het herstel om hopelijk spoedig haar pols weer volledig te kunnen gebruiken!

**[WORKSHOP CULTURE MEETS SCRIPTURE]** In maart hebben we een workshop gevolgd die erop gericht was deze workshop in andere culturen te geven. De workshop heet Culture Meets Scripture. Tijdens deze workshop wordt een bepaalde culturele traditie gekozen (zoals een trouwerij of begrafenis) en deze traditie wordt door de lokale mensen tot in de details beschreven: welke voorbereidingen er zijn, wat er moet gebeuren, wat er van wie verwacht wordt, welke handelingen er gedaan moeten worden, wat er gebeurt als er iets niet gedaan wordt, etc. Dan gaan de lokale mensen de Bijbel naast deze tradities leggen en kijken of de gebruiken in overeenstemming zijn met de Bijbel, of er juist tegenin druisen, wat er moet veranderen of wat er misschien zelfs moet verdwijnen. Wij moesten tijdens het volgen van deze workshop zelf een traditie uit de Nederlandse cultuur nemen. Hierdoor zijn we er achter gekomen dat ook sommige Nederlandse tradities een duister verleden hebben (wat wij intussen al niet eens meer weten). Wij hopen deze workshop aanstaande juli 3 keer bij te wonen in Arop en de lokale mensen tijdens deze workshop te begeleiden.

**[TOT SLOT]** Een drukke tijd is weer voor ons aangebroken, met het inpakken van spullen en de laatste dingen voor vertrek regelen en tijd doorbrengen met mensen die ons lief en dierbaar zijn.

Grote dankbaarheid willen we uitspreken voor een ieder die zich op welke wijze dan ook inzet om onze uitzending mogelijk te maken. Soms worden we er wel eens stil van als we zien hoeveel mensen op verschillende manieren betrokken zijn bij ons en hun tijd, energie en talenten willen besteden om ons te ondersteunen!

Hartelijke groeten,  
Willem & Esther van de Bruinhorst

**NIEUWSBRIEF**

**NUMMER 16**

**MEI 2017**



**ARDRES IN PNG**

**PO Box 1 (175)**

**Ukarumpa, EHP 444**

**Papua New Guinea**



## Thuisfrontcomité

Jan Poot, *voorzitter*  
06 - 18 55 45 75

Rineke Fokker, *secretaresse*

Nico den Hollander,  
*Penningmeester*  
010-4740305

Jorinda Maasland,  
*Algemeen lid*

Elisabeth de Jonge  
*activiteiten fondsenwerving*  
06 - 43 92 79 83

Marjonneke Poot  
*PR/Fondswerving*

✉ [tfc@willemenesther.nl](mailto:tfc@willemenesther.nl)

## Geven

[Online doneren/machtigen](#)

NL88 RABO 0165 8440 27  
t.n.v. Wycliffe Comité ATP-  
West Team

Elke euro die u geeft komt volledig ten gunste van de voorbereiding en de werkzaamheden van Willem & Esther. Uw giften zijn fiscaal aftrekbaar; Wycliffe is een ANBI organisatie en heeft CBF-Keur ontvangen.

## Wycliffe

Wycliffe Bijbelvertalers  
Hoofdstraat 55/ Postbus 150  
3970 AD Driebergen  
0343-51 74 44  
[info@wycliffe.nl](mailto:info@wycliffe.nl)  
[www.wycliffe.nl](http://www.wycliffe.nl)

## ZGG

De Zending Gereformeerde Gemeenten staat Willem & Esther bij door middel van praktische en financiële ondersteuning  
0348-489950  
[info@zgg.nl](mailto:info@zgg.nl)

## Activiteiten

### Actiemarkt

Bijna is het zover...de actiemarkt. Zie volgende pagina voor de poster! Komt u ook?

### Vleesactie

Voor de nieuwsbrieflezers in Vlaardingen en directe omgeving is er een vleesactie. De prijzen zijn zoals ze ook bij de slager zijn; u betaalt niet meer en wij ontvangen hierbij een leuke bijdrage van de slager. Wij hopen op veel bestellingen! Het bestelformulier vindt u op de site: [www.willemenesther.nl](http://www.willemenesther.nl).

## Van de penningmeester

In de vorige nieuwsbrief hebben we gemeld dat er nog niet voldoende financiële middelen waren om een aanvraag tot uitzending van Willem & Esther in te dienen bij Wycliffe. Wat zijn we dankbaar dat inmiddels de aanvraag is ingediend en is goedgekeurd door Wycliffe. Ook de financiële ondersteuning door de ZGG levert hierbij een belangrijke bijdrage. Begin juni hopen Willem & Esther te vertrekken naar Papua Nieuw Guinea! De Heere heeft de vele gebeden verhoord!

Nieuwe machtigingen hebben we mogen ontvangen in de afgelopen tijd. Het kinderkoor Jedidja heeft actie gevoerd; samen met de opbrengst van de zangavond heeft dit € 1.250,- opgebracht. Een geweldig bedrag, jongens en meisjes, dank voor jullie inzet!

Ook de netto-opbrengst van de andere acties bracht veel geld op: Vleesactie (€ 180), actie mee-eten (€ 65), Bol.com (€ 115), verkoop fotokaarten (€ 17), enz. En het mooie is dat verschillende mensen persoonlijk initiatief nemen om ook op andere wijze geld bij elkaar te brengen (houden van een actie op school, houden van een workshop, giften trouwerij, houden van een party, enz). Iedereen heel hartelijk dankbaar voor! Willem & Esther kunnen vertrekken. Hun uitzending wordt mogelijk gemaakt door uw giften in de afgelopen tijd. Maar het blijft nodig dat we hen ook in de toekomst blijven ondersteunen, op welke wijze dan ook.

Machtigingen, giften, enz. blijven nodig om dit werk in Gods Koninkrijk voortgang te laten vinden. Ondersteunt u ook al dit werk?

Nico den Hollander, penningmeester ( 010-4740305/ [ndenhollander@kliksafe.nl](mailto:ndenhollander@kliksafe.nl))



**wycliffe**  
bijbelvertalers

# ACTIEMARKT

ZATERDAG 20 MEI

10.00-14.30 uur



SIONKERK-WESTNIEUWLAND 56-VLAARDINGEN

GROENTEN & FRUIT  
BLOEMEN & PLANTEN  
ROMMELMARKT  
TWEEDEHANDS BOEKEN  
WOONACCESSOIRES  
SPEELGOED  
RESTAURANT  
TUPPERWARE  
BEENMODE  
KINDERKLEDING  
SIERADEN



BEEREN ONDERGOED  
& NACHTKLEDING  
ALOËVERA-PRODUCTEN  
HARA PRODUCTEN  
SPRINGKUSSEN  
T-SHIRTS BEDRUKKEN  
CREASPULLETJES  
FOTOKAARTEN  
BOEKEN & CD'S  
TOILETPAPIER  
SNOEP

  
wycliffe  
bijbelsvercalers



[www.willemenesther.nl](http://www.willemenesther.nl)

